

# ■ R O T H E N B U R G I N F O

Mitteilungen der Gemeinde Rothenburg Juni 2024

## 12

**Biodiversität:** Vor 20 Jahren wurde das Vernetzungsprojekt in Rothenburg gestartet.



## 7

**Kommunale Wahlen:** Zwei Entscheidungen fallen erst im 2. Wahlgang am 9. Juni.

## 9

**Neue Website:** Der Internet-auftritt der Gemeinde wurde einem Redesign unterzogen.

## 10+11

**Handicap:** Wie erleben Menschen mit Beeinträchtigung Rothenburg?

## INHALT

Gemeindeverwaltung	3-19
Kultur	23
Vereine	25-33
Agenda	33-35

# «Freude ist die einfachste Form der Dankbarkeit» – Karl Barth

**Freude zu bereiten bedeutet, etwas zu erschaffen oder zu ermöglichen, wofür andere dankbar sind. Das ist meine These ... Wenn wir mit unserem Handeln das Ziel haben, Freude zu bereiten, sind wir auf einem guten Weg. Dies scheint mir ein wunderbares Ziel für alle Lebensbereiche zu sein.**

Menschen sind sehr verschieden und nicht alle erfreuen sich an denselben Dingen, Situationen oder Erlebnissen. Es kann vorkommen, dass man selbst mit einem Vorhaben Freude bereiten möchte, dies jedoch nicht von allen als freudig empfunden wird. Oder umgekehrt kann etwas, was von jemand anderem geschaffen wurde und einem selbst missfällt, dennoch das Ziel haben, viele Personen zu erfreuen. Daraus lassen sich zwei Schlussfolgerungen ziehen: Erstens sollte ein Plan darauf abzielen, möglichst alle oder viele Menschen zu erfreuen.

Zweitens kann man sich selbst fragen, ob eine Sache wohl vielen Menschen Freude bereiten würde, sodass sie Sinn macht, auch wenn man selbst nicht begeistert davon ist.

Nicht jedes Ziel wird erreicht und nicht jedes Projekt ist erfolgreich, doch ein Vorhaben mit dem Ziel, Freude zu generieren, ist aus meiner Sicht bereits in der Planung und im Versuch eine edle Sache. Vielleicht kann diese Überlegung bei einem Misserfolg helfen, die Motivation zu finden, ein neues Ziel zu definieren, um wiederum Freude zu schaffen.

Übrigens, auch sich selbst durch Vorhaben, Tätigkeiten oder Leidenschaften Freude zu bereiten, ist schön, besonders wenn auch die Mitmenschen daran Freude haben. Und Freude kann ansteckend sein, sodass die Freude über ein Ziel hinweg auch bei anderen Menschen Fröhlichkeit und Dankbarkeit erzeugen kann.

Möge unser Handeln viel Freude bereiten!



## Zivilstandsnachrichten April 2024

### Geburt

19. Wüthrich Nino, Sohn der Familie Wüthrich Nicole und Nando, Gimmermee 6b

### Ehe

5. Stalder Joël und Stalder geb. Schriber Livia, Schützenweidstrasse 18

### Todesfälle

01. Büchi Ignaz, geb. 1948, Fläckematte 1  
11. Giger-Coray Gertrud, geb. 1939, Fläckematte 1  
12. Moos-Bachmann Trudi, geb. 1930, Fläckematte 1  
16. Fischer-Bucheli Barbara, geb. 1935, Fläckematte 1

## Handänderungen

- Grdst. Nr. 2035, Feldheim 24, von FRANIC Immobilien AG, Kriens, an Rokmag GmbH, Emmenbrücke
- Grdst. Nr. 1426, Rosshalde 1, von Einfache Gesellschaft: Marcel Lang, Rothenburg, Hildegard Maria Heinzmann-Lang, Rain und Beat Balthasar Lang, Hildisrieden, an David und Lorena Rita Kirchhofer, Emmenbrücke
- Grdst. Nrn. 9906, 50165 und 50166, Neugüetliweg 2, von Josef Johann und Elisabeth Louise Hofstetter-Frei, Rothenburg, an Marco Hofstetter, Menznau und Fabian Hofstetter, Alpnach Dorf
- Grdst. Nr. 1236, Oberchärns 7, von Einfache Gesellschaft: Josef Johann und Elisabeth Louise Hofstetter-Frei, Rothenburg, an Marco Hofstetter, Menznau und Fabian Hofstetter, Alpnach Dorf
- Grdst. Nrn. 9495 und 9493, Konstanz 1, von Margarit Antoinette Johanna Amstad Banholzer, Rothenburg, an Daniela Banholzer Markmiller, Kastanienbaum und Beatrice Odermatt-Banholzer, Ennetbürgen

## Gratulationen

Wir gratulieren folgenden Personen, welche im Juni einen besonderen Geburtstag feiern:

### 85 Jahre

- Stegmüller-Kilcher Antoinette, geb. 15.06.1939

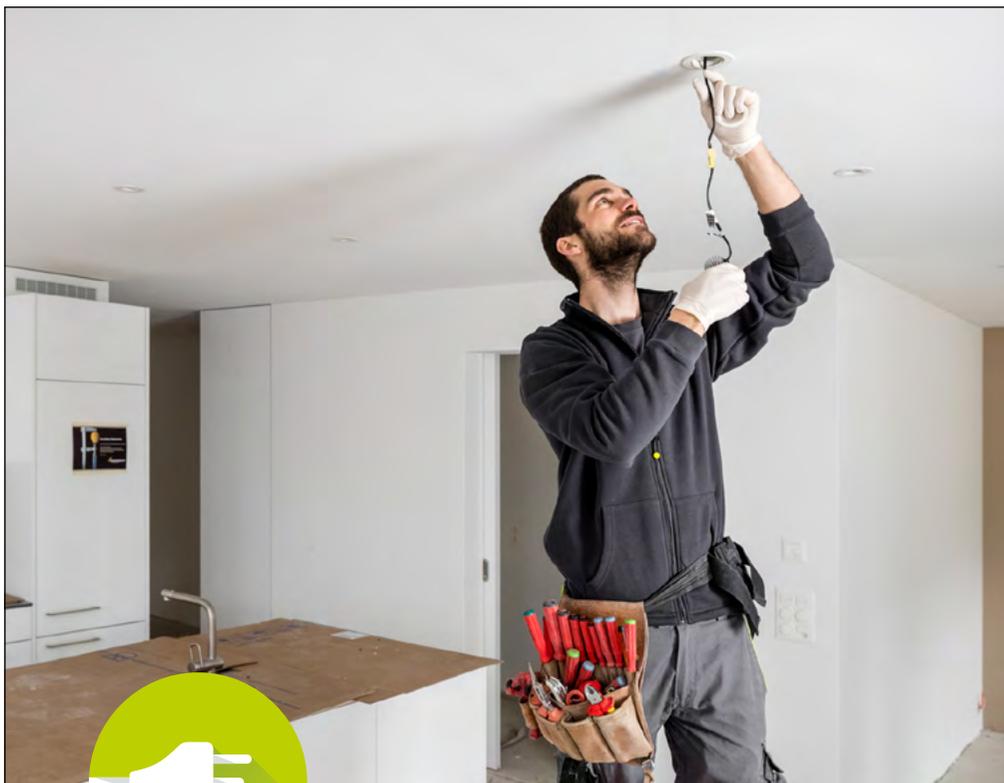
### 80 Jahre

- Ineichen-Gassmann Peter, geb. 05.06.1944
- Polak-Kral Eva, geb. 13.06.1944

## Verwaltungsausflug

Der jährliche Ausflug für die Mitarbeitenden der Gemeindeverwaltung findet am **Freitag, 28. Juni 2024** statt. Aus diesem Grund bleiben die Schalter den ganzen Tag geschlossen.

Philipp Rölli  
Geschäftsführer



# SO EINFACH GEHT ELEKTRO.

Elektro- und Lichtinstallationen mit zuverlässigem  
24h-Service. Wir engagieren uns für Sie. Nehmen  
Sie mit uns Kontakt auf.

**CKW Rothenburg**  
041 282 03 50  
rothenburg@ckw.ch  
ckw.ch/elektro

**CKW.**

## Baubewilligungen

- FC Rothenburg, Chärnsmatt 2, Planänderung zu Anbau Garderoben und Duschen im UG mit Montage Metallrahmen für temporäre Terrassenverkleidung beim Clubhaus GV Nr. 1321 sowie Erstellung von zwei Kleinbauten und Erweiterung Sitzstufen (BA-Gesch. Nr. 2022-012)  
Änderungen: Erweiterungen Garderobe und Sitzstufen auf Grdst. Nr. 459 (1867), Chärnsmatt 2
- Morris Pügner und Esther Borner, Feldheim 32, Wohnraumerweiterung im OG beim Wohnhaus GV Nr. 727 auf Grdst. Nr. 1230, Oberchärns 11a
- Joel Krummenacher, Oberwahligen 2, Planänderung zu Neubau Remise mit Weideunterstand (Baugesuch Nr. 2020-133); Änderung: Drehung Dachausrichtung um 180° auf Grdst. Nr. 103, Oberwahligen 1
- Schürch Liegenschaften AG, Wurmistrasse 3, Umnutzung bestehendes Getränkelager GV Nr. 190c auf Grdst. Nr. 810, Bölttschi 3
- Stefan Imhof und Christina Herzog-Bissegger, Höchweid 10, Claudio und Carmela Pinna, Höchweid 10 sowie Andreas und Beate Schneider-Duffner, Höchweid 10, Anpassung und Vergrößerung Balkone sowie Erstellung Kamin beim Wohnhaus GV Nr. 760 auf Grdst. Nr. 810, Höchweid 10
- Anton Husmann, Huobenfang 3, Umbau Wohnhaus GV Nr. 76a zu Dreifamilienhaus, Erstellung Kanalisationsanschlüsse sowie Umnutzung Ökonomiegebäude GV Nr. 76b zu Garage auf Grdst. Nrn. 732, 547 und 543, Huobenfang 2a/b/c, 3 und 4
- Ueli Ernst-Hermann, Felsenegg 88, Erstellung Velounterstand auf Grdst. Nr. 1783, Felsenegg 88

## Wichtige Termine 2024

- **Sonntag, 9. Juni 2024**, Eidg. Abstimmung und 2. Wahlgang Gemeinderat und Controlling-Kommission
- **Donnerstag, 1. August 2024**, 9.00 Uhr, Pfarrkirche, Bundesfeier
- **Donnerstag, 12. September 2024**, 19.00 Uhr, Jungbürgerfeier (Treffpunkt noch unbekannt)
- **Sonntag, 22. September 2024**, Blanko-Abstimmungstermin
- **Sonntag, 24. November 2024**, Blanko-Abstimmungstermin
- **Dienstag, 26. November 2024**, 20.00 Uhr, Chärnshalle, Gemeindeversammlung

### IMPRESSUM

#### Titelbild

Weither an der Hasenmoosstrasse.

#### Rothenburg Info

Auflage 3900 Ex., erscheint monatlich  
Redaktionsschluss Nr. 7-8/2024: 7. Juni 2024  
Inserate an die Redaktion

#### Gestaltung und Druck

Oetterli AG, Rothlistrasse 3, 6274 Eschenbach

#### Herausgeber und Redaktion

Gemeinde Rothenburg, Postfach, 6023 Rothenburg  
Tel. 041 288 81 11, info@rothenburg.ch,  
www.rothenburg.ch

# Vorhang auf für den neuen Eingangsbereich

Komfortabler, attraktiver, zeitgemässer – wir bauen den Eingangsbereich der Gemeindeverwaltung für Sie um. Die Umbauarbeiten starten am 1. Juli und dauern voraussichtlich bis Ende August 2024. Der Zugang zum Gemeindehaus ist während den Umbauarbeiten gewährleistet, allerdings kann es zu Einschränkungen oder zu Lärmimmissionen kommen. Daher empfehlen wir, vorgängig telefonisch einen Termin zu vereinbaren. So können wir auf die ausserordentliche Situation besser reagieren. Sie erreichen die Gemeindeverwaltung unter der Nummer 041 288 81 11.



Auf [www.rothenburg.ch](http://www.rothenburg.ch) erhalten Sie weitere Informationen zu den Umbauarbeiten.

So soll der neue Eingangsbereich Ende August 2024 aussehen.

---

## Elfte Sprechstunde mit dem Gemeindepräsidenten und dem Geschäftsführer

**Die vergangenen Sprechstunden mit dem Gemeindepräsidenten und dem Geschäftsführer stiessen auf reges Interesse bei der Bevölkerung. Es konnten interessante Gespräche geführt und die darin vorgebrachten Anregungen konstruktiv ausgetauscht werden.**

Die nächste Sprechstunde findet am **Donnerstag, 27. Juni 2024, ab 16.00 Uhr** im Gemeindehaus statt. **Der Austausch bietet Platz, um Anregungen aller Art, wie Feststellungen, Verbesserungsbedarf, Lob oder Kritik anzubringen.** Für die vielen Dienstleistungen des «Tagesgeschäfts» bitten wir Sie, weiterhin direkt unsere kompetenten Mitarbeitenden der Verwaltung anzusprechen.

Themen mitzuteilen. Bei Bedarf erfolgt ein themenbezogener Beizug des entsprechenden Ressortleiters bzw. der entsprechenden Ressortleiterin.

Bitte beachten Sie, dass der Termin erst nach unserer Rückbestätigung verbindlich ist. Der zeitliche Rahmen sowie das Sitzungszimmer werden wir Ihnen mit der persönlichen Einladung mitteilen.

Wünschen Sie ein Gespräch, bitten wir Sie, sich bis spätestens 13. Juni 2024 ans Ressort Präsidiales zu wenden (041 288 81 71, [gemeindeverwaltung@rothenburg.ch](mailto:gemeindeverwaltung@rothenburg.ch)) und uns nebst Ihren persönlichen Angaben auch die Stichworte der gewünschten

Wir freuen uns auf den gemeinsamen Austausch.

**Philipp Rölli**  
Geschäftsführer

# 2. Wahlgang Sonntag, 9. Juni 2024

**Mit Entscheid vom 23. November 2023 hat der Gemeinderat die kommunalen Neuwahlen angeordnet. Am 11. März 2024 wurden die Mitglieder der Bildungskommission sowie der Bürgerrechtskommission in stiller Wahl gewählt erklärt. Die Neuwahlen für den Gemeinderat sowie für die Controlling-Kommission wurden am Sonntag, 28. April 2024 durchgeführt.**

## Gemeinderat

Im ersten Wahlgang haben vier bisherige Mitglieder das absolute Mehr erreicht:

Mitglieder:

- Bernhard Büchler (Die Mitte Rothenburg, bisher)
- Michael Riedweg (Die Mitte Rothenburg, bisher)
- Raphael Bühlmann (FDP.Die Liberalen Rothenburg, bisher)
- Gisela Doenni (Parteifreie Rothenburg, bisher)

Darunter als Gemeindepräsident:

- Bernhard Büchler (Die Mitte Rothenburg, bisher)

Im ersten Wahlgang haben Thomas Wespi (SP), Tobias Lang (GLP) sowie Janine Gasser-Wolfisberg (SVP) das absolute Mehr nicht erreicht. Der zweite Wahlgang wurde auf Sonntag, 9. Juni 2024 angeordnet. Innerhalb der Eingabefrist wurden vier gültige Wahlvorschläge mit total zwei Kandidierenden eingereicht:

Ins Amt als Mitglied des Gemeinderats:

- Thomas Wespi (SP Rothenburg, neu)
- Janine Gasser-Wolfisberg (SVP Rothenburg, neu)

## Controlling-Kommission

Im ersten Wahlgang haben vier Kandidierende das absolute Mehr erreicht:

Mitglieder:

- Roman Hoesly (Die Mitte Rothenburg, bisher)
- Armin Steudler (Die Mitte Rothenburg, neu)
- Daniela Oberle (FDP.Die Liberalen Rothenburg, neu)
- Franz Roth (SVP Rothenburg, neu)

Darunter als Präsident:

- Roman Hoesly (Die Mitte Rothenburg, bisher)

Philippe Herdener (GLP) und Paul Huwiler (SP) haben im ersten Wahlgang das absolute Mehr nicht erreicht. Der zweite Wahlgang wurde auf Sonntag, 9. Juni 2024 angeordnet. Innerhalb der Eingabefrist wurden zwei gültige Wahlvorschläge mit total zwei Kandidierenden eingereicht:

Ins Amt als Mitglied der Controlling-Kommission:

- Philippe Herdener (GLP Rothenburg, neu)
- Paul Huwiler (SP Rothenburg, neu)

## 2. Wahlgang

Die Resultate des zweiten Wahlgangs Gemeinderat und Controlling-Kommission werden am Sonntag, 9. Juni 2024 auf unserer Website und im Anschlagkasten publiziert.



# IHR HÖRGENUSS

## IST UNSERE LEIDENSCHAFT

Brillanter Hörerlebnis gehört für Sie zu den maßgeblichen Dingen im Leben?

Dann sind Sie bei Beckmanns Hörkultur goldrichtig aufgehoben: bequem erreichbar, flexibel in der Beratung, vielfältig in der Auswahl, einzigartig im Service.

Einfach mehr für's Geld.



BH

BECKMANNS  
HÖRKULTUR

### BECKMANNS HÖRKULTUR

Der inhabergeführte Hörakustiker ganz in Ihrer Nähe

Top Service | Überzeugende Qualität | Faire Preise

Grabenweg 7 | 6023 Rothenburg | (Parkplätze vor der Tür)

Tel: 041 530 66 66 | [info@hoerkultur.ch](mailto:info@hoerkultur.ch) | [www.hoerkultur.ch](http://www.hoerkultur.ch)

# Die neue Website ist da

**Informativer, farbiger, moderner – nach acht Jahren haben wir den Internetauftritt der Gemeinde einem Redesign unterzogen. Sie erhielt auch Optimierungen für die mobile Nutzung sowie Barrierefreiheit.**



Der Internetauftritt der Gemeinde Rothenburg [www.rothenburg.ch](http://www.rothenburg.ch) erstrahlt ab sofort in neuem Glanz. Neben dem offensichtlichen optischen «Facelifting» haben sich auch strukturell ein paar Dinge geändert. So setzen wir zukünftig beispielsweise wo immer möglich auf Online-Formulare. Damit erreichen Sie uns noch einfacher und direkter. An unserem Online-Schalter melden Sie bequem rund um die Uhr Ihren Umzug, bestellen eine Wohnsitzbestätigung oder reservieren einen Raum für Ihren nächsten Anlass.

Optik ist bekanntlich Geschmackssache, nicht aber Funktionalität und Benutzerfreundlichkeit. Daher haben wir auch die Darstellung auf dem Smartphone oder dem Tablet verbessert.

Neu ist auch die Barrierefreiheit unserer Website. Wie der Name sagt, wurden auf dieser Zusatzseite die Barrieren für beeinträchtigte Menschen abgebaut und es wird sichergestellt, dass alle Nutzen uneingeschränkt an der Gemeinde-Website teilhaben können. Dies wird beispielsweise durch schärfere Kontraste, reduzierte Farben oder eine angepasste Navigation erreicht.

Wir hoffen, die Neuerungen kommen auch bei Ihnen gut an und Sie finden sich auf [rothenburg.ch](http://rothenburg.ch) nun noch besser zurecht. Wir sind gespannt auf Ihr Feedback. Was ist gut? Was fehlt Ihnen und was können wir noch besser machen? Mit untenstehendem QR-Code gelangen Sie direkt auf das Online-Formular «Feedback Website».

Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldung!

**Jonathan Furrer**  
Kommunikationsverantwortlicher



## Stellenbesetzungen

Pascal Richli, Mitarbeiter Werkdienst, verlässt die Gemeinde Rothenburg per Ende Mai 2024, um eine neue berufliche Herausforderung anzunehmen.

**Stefan Chinotti**, Ebikon, tritt per 1. Juni 2024 seine neue Stelle als Mitarbeiter Werkdienst an.

Wir danken Pascal Richli für seinen Einsatz bei der Gemeinde Rothenburg und wünschen Stefan Chi-

notti viel Erfolg und Befriedigung bei seiner neuen Tätigkeit.

**Chiara Marbacher**  
Personalfachfrau



Stefan Chinotti.

# Wie erleben Menschen mit Beeinträchtigung Rothenburg?

**Vom 15. Mai bis 15. Juni 2024 finden die nationalen Aktionstage für Behindertenrechte statt. In der ganzen Schweiz führen Organisationen, Institutionen, Vereine, Wirtschaft und Politik in dieser Zeit Aktionen durch, die einen Beitrag zur Umsetzung der UNO-Behindertenrechtskonvention und zur Förderung des selbstbestimmten Lebens von Menschen mit Behinderungen leisten.**

Wie erleben Menschen mit einer Beeinträchtigung ihre Umwelt? Die Aktionstage stehen unter dem Patronat von «Zukunft Inklusion» und bringen Menschen miteinander in Kontakt. Gemein-

sam Sport treiben, Kultur geniessen oder Neues lernen. Hier gehts zu den vielfältigen Aktionen im Kanton Luzern [www.zukunft-inklusion.ch/lu/kalender](http://www.zukunft-inklusion.ch/lu/kalender)



Leben mit einer Beeinträchtigung in Rothenburg: (v.l.) Erika Huber, Nagesh Beltramini und Judith Studer.

## Erika Huber, 76

### In welcher Situation leben Sie?

Im Rollstuhl bin ich folglich einer Hirnblutung. Ich lebe mit meinem Lebenspartner in einem Reihnhaus.

### Wie geht es Ihnen in Rothenburg?

Gut! Ich habe hier in Rothenburg viele hilfsbereite Menschen kennengelernt. Das darf ich auch immer wieder beim Einkaufen erleben. Ich bin auch sehr

dankbar für die Hilfe, welche ich beispielsweise von der Spitex bekomme.

### Welches sind die grössten Herausforderungen?

- Selbständigkeit
- Fortbewegung im Haushalt

### Was würden Sie sich wünschen, wenn Sie einen Wunsch frei hätten?

Ohne Hilfsmittel gehen zu können und mehrere Ruhebänkli im Raum Rothenburg.

---

## Nagesh Beltramini, 33

### In welcher Situation leben Sie?

Ich bin blind und hörbehindert. Ich habe ein abgeschlossenes BA-Studium in Geschichte und Musikwissenschaft an der Uni Luzern und Zürich

Derzeit bin ich auf Stellensuche im Bereich Texte schreiben/analysieren/zusammenfassen. Auch bin ich interessiert an Arbeiten mit organisatorischen und administrativen Aufgaben.

### Wie geht es Ihnen in Rothenburg?

Bin zufrieden, die ÖV-Verbindungen könnten noch etwas besser sein.

### Welches sind die grössten Herausforderungen?

- Zu einem Treffpunkt kommen, wenn ich die Wege nicht kenne
- Digitale Inhalte, die nicht zugänglich sind, zu lesen
- An lauten oder akustisch schlechten Orten meine Mitmenschen verstehen

### Was würden Sie sich wünschen, wenn sie einen Wunsch frei hätten?

Alle Gemeindedienstleistungen möglichst in digital zugänglicher Form. Auch ist es mir ein Anliegen, dass die Petition für selbstbestimmtes Wohnen der SP Rothenburg und die Inklusionsinitiative von den Behindertendachverbänden unterschrieben werden.

---

## Judith Studer, 57

### In welcher Situation leben Sie?

Ich bin verheiratet und habe eine Tochter. Seit zwei Jahren bin ich voll auf den Rollstuhl angewiesen. Ich lebe mit meinem Ehemann in einer barrierefreien Wohnung.

### Wie geht es Ihnen in Rothenburg?

Ich bin in Rothenburg aufgewachsen und schätze es sehr, auf unseren Spaziergängen im Grünen zu sein. Wir wohnen im Flecken; so sind Einkaufsmöglichkeiten, Arzt und Physiotherapie schnell erreichbar. Auch ist Luzern mit dem Bus oder Zug einfach zu erreichen.

### Welches sind die grössten Herausforderungen?

- Treppen
- Schwellen
- Türen, die ich nicht öffnen kann
- Schnee und Eis, nicht geräumte Zugänge
- holprige Übergänge von Trottoirs auf die Strasse
- ÖV, der nicht überall barrierefrei ist

### Was würden Sie sich wünschen, wenn sie einen Wunsch frei hätten?

Ganz persönlich: dass die MS-Forschung Fortschritte macht und die Krankheit geheilt werden kann!

Generell wünsche ich mir, dass sich unsere Gesellschaft den alltäglichen Hindernissen körperbehinderter Menschen bewusst wird.



Liebe Rothenburgerin, lieber Rothenburger

Am Tag der offenen Tür tauchen Sie ein in ...

... unser vielfältiges Unternehmen

... unsere beeindruckende Warenvielfalt und Logistik

... spannende Gespräche und Begegnungen

Ab Juni 2024 finden Sie auf [pistor.ch](http://pistor.ch) weitere Details.

Hasenmoosstrasse 31, 6023 Rothenburg  
**pistor.ch**

***pistor***

# 20 Jahre Vernetzungsprojekt

Bereits im Jahr 2004, also vor 20 Jahren wurde das Vernetzungsprojekt in Rothenburg gestartet. Das Ziel des Projektes ist die Förderung der Biodiversität im Landwirtschaftsgebiet.

Um das Ziel des Vernetzungsprojektes zu konkretisieren, wurden 16 sogenannte Ziel- und Leitarten bezeichnet, die es zu fördern gilt. Darunter finden sich der Feldhase, Vogelarten wie Gartenbaumläufer, Goldammer, Distelfink, Blindschleiche und Zauneidechse, Ringelnatter und Wasserfrosch sowie einige Schmetterlinge wie Zitronenfalter und die Bläulinge. Ebenso gehören dazu unter den Bezeichnungen Wiesenblumen und Spierstaudenflur zwei Pflanzenarten-Gruppen.

Am Projekt beteiligen sich heute 44 von 54 oder über 80% der Rothenburger Landwirtschaftsbetriebe. Die Bäuerinnen und Bauern, die ihre Teilnahme am Projekt jeweils mit einer Vereinbarung bestätigen, errichten oder scheiden auf ihrem Land zugunsten der Artenvielfalt sogenannte Biodiversitätsförderflächen (BFF) aus. Das sind insbesondere Extensivwiesen, Obstgärten, Hecken, Gewässer und Kleinstrukturen (Ast- oder Steinhafen, in Hecken o. ä.). Die Leistungen für Anlage und Pflege von Biodiversitätsförderflächen und für Vernetzungsmassnahmen kommen der Allgemeinheit zugute und werden daher gemäss der Direktzahlungsverordnung vom Bund unterstützt. 2022 hat der Bundesrat beschlossen, die Kriterien für den dafür zu erbringenden ökologischen Leistungsnachweis (ÖLN) zu verschärfen.

Der Erfolg des Vernetzungsprojektes wird an 17 sogenannten Umsetzungszielen gemessen, wie z. B. Anteil angemeldeter BFF an der landw. Nutzfläche LN, Anteil wertvoller BFF an der LN, Gesamtfläche an Extensivwiesen, Bestand Hochstammobstbäume, Bestand Einzelbäume, Bestand Hecken mit Krautsaum, Länge Spierstaudensäume entlang

von Fliessgewässern, Anzahl angelegte Kleinstrukturen oder neu erstellte Amphibienweiher. Die meisten Ziele konnten bereits gut erreicht oder sogar übertroffen werden. Schwierig gestaltet sich die Zielerreichung v. a. beim Bestand der Hochstammobstbäume und Einzelbäume, deren Anzahl auch wegen Feuerbrand-Befall und Unwetterschäden zurückging. Zudem muss noch ein geeigneter Standort für einen Amphibienweiher gefunden werden.

Zur Information und für den Austausch unter den Bäuerinnen und Bauern finden jährlich Sommeranlässe statt. Zuletzt wurde dazu auch die breite Öffentlichkeit eingeladen. Der diesjährige **Sommeranlass findet am Mittwoch, 5. Juni 2024, um 19.00 Uhr auf dem Hof Wüesti 2** statt.

Nicht nur im Landwirtschaftsgebiet (rund 65% der Gemeindefläche), auch im Siedlungsraum (immerhin knapp 20% der Gemeindefläche) kann jeder mit einfachen Mitteln die Biodiversität bei sich zu Hause fördern. Zum Beispiel mit heimischen Blumen auf dem Balkon, liegen lassen von Laub oder Asthaufen im Herbst, Anlegen einer Blumenwiese an Stelle von Rasen.

**Jiri Jordán**  
Begleitgruppe Vernetzungsprojekt



Vor 20 Jahren wurde das Vernetzungsprojekt gestartet.

## Rothenburger Förderpreis 2024

**Schon wieder ist ein Jahr vergangen und der Förderpreis 2024 durfte vergeben werden. Aus den Eingaben der Bevölkerung und der Kommissionen konnte das Wahlgremium drei Preisträger:innen küren. Die Ehrung und Preisübergabe hat anlässlich der Gemeindeversammlung vom 27. Mai 2024 stattgefunden.**

### Ski- und Snowboardclub Rothenburg

Der Ski- und Snowboardclub Rothenburg (SSR) wurde vor 21 Jahren gegründet und organisiert seitdem das Skilager für die Sekundarschule Rothenburg. Ziel ist es, allen Schülerinnen und Schülern ein preiswertes Angebot zu ermöglichen, um den Schneesport erleben zu dürfen. Das einwöchige Lager findet jedes Jahr an einem anderen Ort statt, damit die Jugendlichen viele verschiedene Bergregionen der Schweiz kennenlernen können. Neben dem Spass auf der Piste finden am Abend jeweils abwechslungsreiche Programme statt, wie zum Beispiel eine Fackelwanderung oder ein Spieleabend. Da der SSR als gemeinnütziger Verein fungiert und das finanzielle Risiko für das Skilager trägt, wird jedes Jahr am Weihnachtsmarkt Rothenburg an einem Getränkestand Geld gesammelt. Das Skilager wird von zwei Hauptlagerleitenden organisiert und von mehreren Lagerleitenden sowie einem Küchenteam unterstützt. Die Lagerleitenden arbeiten ehrenamtlich in ihrer Freizeit und ihren Ferien. Die meisten Leitenden absolvie-



ren zusätzlich eine Ausbildung bei Jugend+Sport. Oftmals kehren ehemalige Teilnehmer und Teilnehmerinnen als Leitende in den Verein zurück. Der SSR zählt deshalb bereits über 50 aktive Mitglieder, die zwischen 18 und 59 Jahre alt sind. Bereits die vierte Generation von Leiter und Leiterinnen organisiert inzwischen das Skilager. Ein Vorstand aus fünf Personen verwaltet den Verein. Neben der Organisation des Skilagers finden jährlich eine Generalversammlung, eine Skitour, ein Skitag und ein Sommer-Event statt.

### Danilo und Fabio Küchler

Danilo und Fabio haben die Freude am Sport bereits als Knirpse entdeckt. Sie haben bereits einige andere Sportarten wie Skifahren, Snowboarden, Schwimmen, Tennis, Klettern und Fussball ausprobiert. Beide spielten von den F bis zu den B Junioren Fussball beim FC Rothenburg. Parallel trainierten sie zuerst in der Jugendriege und später in der Leichtathletikriege des TSV Rothenburg. Während der Zeit in der Jugi bestritten die beiden Wettkämpfe wie den Stadtlauf, Crossläufe und nahmen am UBS Kids Cup und im Winter am UBS Kids Cup Team teil. Dort durften sie sich bei der U10 mit ihren Freunden als UBS Kids Cup Team Schweizermeister feiern.



Fabio Küchler.

Fabio startete seine Hürdenkarriere im Winter im Alter von 12 Jahren in Basel. Danilo, der zuerst Erfolge im Diskus und Kugelstossen feierte, startete ein Jahr später im Sommer in Langenthal mit dem ersten Kurzhürdenrennen. Beide liebäugelten mit der Langhürde, welche aber erst bei der U18 auf dem Programm stand. Fabio hatte auch gefallen am Mehrkampf, wo er in den vergangenen Jahren vier Vizeschweizermeister-Titel holte. Fabio ist siebenfacher Schweizermeister (60 mH 3x, 110 mH 3x, 400 mH 1x) und Danilo fünffacher Schweizermeister (110 mH 1x, 400 mH 3x, 400 m 1x). Infolge Corona wurden leider zwei Junioren-EM Grossanlässe abgesagt, so dass die beiden dafür an zwei Länderkämpfen (Paris und München) für die Schweiz starten durften.



Danilo Küchler.

Danilos und Fabios sportliches Highlight war die Teilnahmen an der U20 EM in Jerusalem. Danilo trat über die 400 m und Fabio über die 110 m Hürden. Fabio konnte seinen Vorlauf gewinnen und schaffte es sogar in den Halbfinal.

Sommerferien wagt Danilo sich an die Berufsmatura und Fabio darf bei der EWL in einem Teilzeitpensum weiterarbeiten. Ab November 2024 absolviert Fabio die Spitzensport RS in Magglingen, welche von der Schweizer Armee unterstützt wird. Sportlich werden sie von Urs Meyer (seit Beginn ihrer Hürdenkarriere), von Andrea Thali und Peter Felder des TSV Rothenburg sowie von Swiss Athletics und deren Trainern unterstützt. Die beiden sind bereits das vierte Jahr Teil des Schweizer-Nachwuchskaders. Beide haben für die Zukunft einige sportliche Ziele, wie Teilnahmen an Grossanlässen, erreichen der Limite für das A-Kader von Swiss Athletics und möchten auch bei den «Grossen» in der Leichtathletik vorne mitmischen.

Neben dem Sport schliessen Danilo dieses Jahr die Automatiker-Lehre, die er bei der Steeltec AG in Emmenbrücke absolviert, und Fabio die Lehre als Elektroplaner bei der EWL in Luzern ab. Nach den

## Katha Langstrumpf und Martina Fischer



Katharina P. Langstrumpf (l.) und die gebürtige Rothenburgerin Martina Fischer.

Martina Fischer, geboren und aufgewachsen in Rothenburg, war aktiv in verschiedenen Vereinen. In der Guuggenmusik Fläckegosler war sie nicht nur musikalisch tätig, sondern fungierte auch mehrere Jahre als künstlerische Instanz für die Tambigrinde.

Mit knapp 30 Jahren zog sie nach Bern und startete zusammen mit Katha Langstrumpf die schweizweit angesehene Konzertagentur kathamusic GmbH. Trotzdem verlor Martina nie ihre Verbundenheit zu Rothenburg. Bei jeder Rückreise zur Familie stach den beiden Agent:innen der Betonturm der Niederhäuser AG ins Auge. Bei der wiederholten Vorbeifahrt an den grauen Wänden entstand plötzlich die Idee, diesen Turm farbig zu gestalten. Dies traf sich exakt zum 80-jährigen Jubiläum von Timmermahn, dem hoch angesehenen Kunstmaler und Autor aus Bern. Mit der überdimensionalen Umsetzung seines Bildes «Die Heiler» (das Original hängt im Foyer vom Tierspital in Bern), konnten sie dem Künstler Timmermahn ein Denkmal setzen und gleichzeitig ein Wahrzeichen für Rothenburg erschaffen. Der Wunsch steht im Raum: Dieses farbige Tor zu Rothenburg soll im Laufe der Zeit für die Gemeinde Rothenburg eine ähnliche Bedeutung haben wie der Eiffelturm für Paris.

## FÜR JEDE SITUATION DIE PASSENDE *Brille*

Entscheiden Sie sich innerhalb von 3 Monaten nach dem Kauf für eine weitere Brille, erhalten Sie **50 % Rabatt** auf die günstigere Zweit- und Drittbrille.

Der Rabatt gilt für Fassung inkl. Brillengläser und ist auch an Familienmitglieder übertragbar.

\* Angebot gilt beim Kauf von zwei Brillen innerhalb von 3 Monaten ab dem Erstbrillen-Kauf und ist nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kumulierbar. Rabatt gilt für die günstigere Brille und ist übertragbar.

ANGEBOT  
übertragbar  
auch an  
Familien-  
mitglieder!

# 50%\*

RABATT  
AB DER  
2. BRILLE



**HAUPT OPTIK**  
| WEIL GUTES SEHEN HAUPTSACHE IST |

Flecken 22 · 6023 Rothenburg · Tel. 041 282 05 60 · [www.haupt-optik.ch](http://www.haupt-optik.ch)



**WEIBEL+SOMMER**  
ELEKTRO

«Wir entfesseln  
**POWER**  
in Rothenburg»



Starke Energiekonzepte  
für die Zukunft.

# «Die Rothenburger Speicher» ab sofort erhältlich



Vernissage zum Buch «Die Rothenburger Speicher».

schliessend freudig zum ersten Mal in die Hände. Am anschliessenden Apéro gab es genügend Zeit, um sich über die alten Geschichten der einzelnen Speicher auszutauschen bzw. Signaturen bei den Autoren einzuholen.

Ein herzliches Dankeschön gebührt Erwin Troxler, Peter Willi und Beda Ledergerber, welche mit viel Engagement und Herzblut den neuen Rothenburger Geschichts-Schatz erstellt haben. Ebenfalls gilt ein grosser Dank an die Familie Stuber, welche ihren prächtigen Speicher für die Vernissage und Besichtigung zur Verfügung gestellt hat. Abschliessend auch ein Dankeschön an alle weiteren Speicher-Besitzenden, welche durch Pflege der Bauten diese Geschichtszeugen aufrechterhalten.

Die Vernissage zum Buch «Die Rothenburger Speicher» fand am Samstag, 4. Mai 2024 statt. Gespannt hörten die Teilnehmenden den Worten der Autoren und (ehem.) Heimatarchivaren Erwin Troxler und Peter Willi zu und nahmen das gelungene Werk an-

Das Buch «Die Rothenburger Speicher» kann ab sofort am Empfangsschalter der Gemeinde zum Preis von Fr. 25.00 bezogen werden.

**Manuela Lischer**  
Gemeindeschreiberin

## Auszug aus dem Buch «Die Rothenburger Speicher»

### **Situierung der Speicher**

*Ausschlaggebend für die Situierung des Speichers ist seine ursprüngliche Bedeutung als Vorratsgebäude und bäuerliche Schatzkammer. Die Schatzkammer der Bauernfamilie war für Diebe besonders interessant. Wegen Einbruchgefahr ist die Speicherfront mit dem Haupteingang nach dem Bauernhaus ausgerichtet und zwar so, dass sie von Stube oder Küche aus beobachtet werden kann. Ebenso bedeutend für den Speicher war besonders für frühere Zeiten eine sichere Distanz vom Bauernhaus wegen dessen Brandgefährdung. Das hölzerne Bauernhaus war ein Rauchhaus ohne Kamin. Eine weitere Besonderheit ist erwähnenswert: Das Wohnhaus blieb den ganzen Tag über offen, auch dann, wenn die ganze Familie ausser Haus auf dem Felde arbeitete. Der Speicher hingegen wurde vorsorglich abgeschlossen.*

Viele weitere interessante Informationen finden Sie im Buch.

## Leinenpflicht für Hunde

Während der Brut- und Setzzeit besteht für trüchtige Rehe und ihre frisch gesetzten Kitze, junge Feldhasen, Füchse oder Dachse sowie am Boden brütende Vögel und ihre Gelege grosse Gefahr. Deshalb gilt im Kanton Luzern vom 1. April bis 31. Juli eine Leinenpflicht für Hunde im Wald sowie näher als 50 Meter zum Waldrand. Streunende Hunde können enormen Stress und tödliche Gefahr für Jungtiere darstellen. Werden Wildtiere aufgescheucht, wird die Versorgung ihres Nachwuchses oft vernachlässigt. Folgen davon sind erkaltete oder zerstörte Gelege von bodenbrütenden Vögeln und verlassene Jungsäuger, was meistens den sicheren Tod für die Tiere bedeutet.

Ganzjährig gilt die Leinenpflicht für Hunde in allen Naturschutzgebieten, in Parkanlagen, im öffentlichen Verkehr, in Wirtschaften, Läden und an verkehrsreichen Strassen.

Weiterführender Link:

[www.lawa.lu.ch/jagd/wildhut/Leinenpflicht](http://www.lawa.lu.ch/jagd/wildhut/Leinenpflicht)

Kostenlose Auskünfte zu Umwelt und Energie für alle Luzernerinnen und Luzerner:

[www.umweltberatung-luzern.ch](http://www.umweltberatung-luzern.ch)

Gerne beraten wir Sie kostenlos.

Ihre Umweltberatung Luzern



« Treuhand & Immobilien  
Unsere Passion

Yolanda Bürilimann, Sven Bürilimann, Cédric Jurt

[www.counselnet.ch](http://www.counselnet.ch)

**Counselnet Treuhand AG**  
Stationsstrasse 90, 6023 Rothenburg  
Phone 041 511 14 44, [info@counselnet.ch](mailto:info@counselnet.ch)

 **counselnet**  
TREUHAND & IMMOBILIEN. GUT BERATEN.

## Tagesstrukturen – Informationen Anmeldungen SJ 24/25

Vom Montag, 3. Juni bis Mittwoch, 12. Juni 2024 können unsere Schulkinder und Jugendlichen vom ersten freiwilligen Kindergartenjahr bis zur dritten SEK-Stufe in den Tagesstrukturen oder am SEK-Mittagstisch angemeldet werden.

Die schulergänzenden Angebote in den Tagesstrukturen entsprechen einer starken Nachfrage. Damit wird den Schülerinnen und Schülern ein ganzheitlich und bedürfnisgerechtes ausser-schulisches Angebot zur Verfügung gestellt. Morgens um 7.00 Uhr zum Frühstück bis abends um 18.00 Uhr kann Ihr Kind die Angebote rund um die Schulunterrichtszeiten nutzen und seine Freizeit bei uns verbringen.



Unsere Einrichtung ist während der ganzen Schulwoche (auch Mittwochnachmittag) geöffnet und kann modular, je nach Ihren Bedürfnissen, genutzt werden.

Auch der SEK-Mittagstisch wird während vier Wochentagen angeboten, an welchem unsere Jugendlichen ein auf ihre Bedürfnisse abgestimmtes selbstgesteuertes Angebot nutzen können. Das Menü kann wahlweise auch von zuhause mitgebracht werden (siehe Konzept SEK-Mittagstisch).

Weitere Informationen erhalten Sie unter Telefon 041 288 82 88 von der Leiterin Christine Mühlebach, oder auf der Website der Schule unter: [www.schule-rothenburg.ch/Tagesstrukturen](http://www.schule-rothenburg.ch/Tagesstrukturen)

Wir freuen uns auf eine muntere Schar Kinder und Jugendliche!

**Christine Mühlebach**  
Leiterin Tagesstrukturen

---

## Zuhörnachmittag in der Schul- und Gemeindebibliothek Rothenburg

Das Bibliotheksteam und Marie-Theres Kreienbühl laden alle Interessierten am **Mittwoch den 5. Juni 2024** zum Zuhörnachmittag ein.

Die Veranstaltung ist kostenlos, beginnt um 16.00 Uhr und dauert ca. eine Stunde.

Alle Kinder dürfen ihre Erziehungsberechtigten mitbringen.

Es werden tolle Geschichten zum Thema Frosch und Kröten erzählt.

Wir freuen uns auf Euch.

**Das Bibliotheksteam Rothenburg**



SP

**THOMAS WESPI**  
am 09.06. in den  
Gemeinderat

**AM BALL FÜR  
ROTHENBURG**

**PAUL HUWILER**  
in die Controlling-Kommission

## **ERFAHRUNG UND FACHKOMPETENZ FÜR DIE CONTROLLING-KOMMISSION: PAUL HUWILER STELLT SICH VOR**

### **Paul, was reizt dich an der Controlling-Kommission?**

Paul: Die meisten denken beim Wort "Controlling" an Zahlen. Obwohl ich mich mit Zahlen und Prozessen gut auskenne, interessiert mich die Strategie des Gemeinderates und deren Umsetzung in den Zahlen wiederzuerkennen. Ich verstehe mich als Bindeglied zwischen Gemeinderat und Bevölkerung, denn die Kommission ist ein unabhängiges Organ und darf den Gemeinderat beraten und die Interessen der Stimmbevölkerung vertreten. Dabei kommt man mit verschiedenen Ressorts und Themen in Kontakt. Diese spannende Herausforderung würde ich gerne annehmen.

### **Warum sollten die Rothenburger und Rothenburgerinnen dich wählen?**

Paul: Ich bin ein Teamplayer mit mehr als 30 Jahren Erfahrung in Projektmanagement und Controlling und habe ein geschultes, wachsames Auge für Zahlen und Prozesse. Als Projektleiter und Mitglied der erweiterten Geschäftsleitung bei Opacc bin ich es gewohnt, mit vielen verschiedenen Menschen zusammenzuarbeiten. Da ich bald in Pension gehe, habe ich viel Zeit und Motivation für dieses Amt (lacht).

## FÜR EINEN AUSGEWOGENEN GEMEINDERAT IN BEWÄHRTER ZUSAMMENSETZUNG: THOMAS WESPI STELLT SICH VOR

Am 9. Juni entscheidet die Stimmbevölkerung im zweiten Wahlgang, wer den letzten Sitz im Gemeinderat erhält. Thomas Wespi erklärt seine Motivation für das Amt.

### Thomas, wieso möchtest du in den Gemeinderat?

Thomas: Unsere Gemeinde liegt mir am Herzen und ich will mich dafür einsetzen, dass Rothenburg auch in Zeiten rasanter Veränderungen attraktiv bleibt. Mehr als 15 Jahre war die SP mit Andy Schneider und zuvor mit Prisca Birrer-Heimo immer im Gemeinderat vertreten. Ich bin überzeugt, dass es diese gesunde Mischung und Ausgewogenheit ist, die uns als Gemeinde weiterbringt. Die konstruktive, lösungsorientierte Arbeit möchte ich gerne weiterführen.



### Mit dem Abgang von Andy Schneider wird das Ressort Bildung und Kultur frei. Was qualifiziert dich dafür?

Thomas: Als Sekundarlehrer und Jahrgangsstufenleiter begegne ich den Herausforderungen des Bildungsbereichs täglich und verfüge über die nötige Fachkompetenz, um mich in Rothenburg für einen hervorragenden Schulbetrieb einzusetzen.

### Warum sollte sich die Rothenburger Stimmbevölkerung am 9. Juni für dich entscheiden?

Thomas: Ich bin seit jeher engagiert für Rothenburg. Sei es früher im Vorstand der Borggeischer, als Gründungsmitglied des Ski- und Snowboardclubs, als Eventorganisator, im FC Rothenburg als ehemaliger Spieler der 1. Mannschaft und Juniorentrainer oder als Mitglied der Kommission für Umwelt, Raumordnung und Mobilität. Unsere gesunde Vereinskultur möchte ich erhalten und stärken. Die Unterstützung der Jugend und die Förderung des Zusammenlebens zwischen Jung und Alt sind mir wichtig. Zudem sind mir als Vater von zwei kleinen Kindern die Pflege und Weiterentwicklung von familienfreundlichen Strukturen ein Anliegen.



«Wunsch der meisten älteren Menschen ist es, unabhängig und selbstbestimmt möglichst lange in den eigenen vier Wänden leben zu können. Dafür setzt sich Thomas Wespi ein.»

PRISCA BIRRER-HEIMO,  
Alt-Gemeinde- und Nationalrätin



«Thomas Wespi hat ein offenes Ohr für die Anliegen des Gewerbes und macht sich für nachhaltige Verkehrslösungen stark - damit niemand auf der Strecke bleibt.»

PHILIPP ZIMMERMANN,  
Unternehmer und Geschäftsführer  
Zimmermann Spenglerei GmbH



«Wer weiterhin einen ausgewogenen Gemeinderat möchte, wählt Thomas Wespi. Er ist passgenau qualifiziert für das freiwerdende Ressort Bildung und Kultur und kann die erfolgreiche Zusammenarbeit weiterführen.»

ANDY SCHNEIDER,  
Gemeinderat/Kantonsrat



## Starte mit uns in deine berufliche Zukunft!

Suchst du eine interessante Ausbildung in einem abwechslungsreichen Lehrbetrieb mit tollen Zukunftsaussichten? Dann bist du bei der Gemeinde Rothenburg genau richtig! Bei uns erhältst du einen Einblick in die vielfältigen Dienstleistungen, welche die Verwaltung für die rund 7900 Einwohnerinnen und Einwohner erbringt. Dich erwartet eine lehrreiche Ausbildung mit spannenden Aufgaben und ein tolles Team!

Für den Lehrbeginn ab August 2025 suchen wir DICH für die Ausbildung zur/zum

### Kauffrau/Kaufmann EFZ (mit oder ohne Berufsmatura)

#### Das bringst du mit

- Gute bis sehr gute Leistungen in der Sekundarschule Niveau A oder B
- Freude am Kontakt mit Menschen und an administrativen Tätigkeiten
- Mündliche und schriftliche Sprachgewandtheit in Deutsch
- Verantwortungsbewusstsein, Teamfähigkeit und Selbstständigkeit
- Gute Auffassungsgabe und vernetzte Denkweise

#### Das bieten wir dir

- Eine abwechslungsreiche Ausbildung sowie Einblick in verschiedene Ressorts und Abteilungen
- Offenes, motivierendes und teamorientiertes Arbeitsklima
- Begleitung und Unterstützung durch erfahrene Praxis- und Berufsbildner\*innen
- Eine gute Vorbereitung für deine berufliche Zukunft
- Coole Benefits wie finanzielle Unterstützung für Schulmaterial und ÖV-Abonnemente, tolle Mitarbeitenden-Events etc.
- Und vor allem: Keine Langeweile – bei uns ist immer etwas los!

Weitere Informationen zur Gemeinde Rothenburg findest du unter [www.rothenburg.ch](http://www.rothenburg.ch)

Bei Fragen kannst du dich gerne an Chiara Marbacher, Berufsbildnerin (041 288 81 77), wenden.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung mit Motivationsschreiben, Lebenslauf, Schulzeugnissen und allfälligen Eignungsabklärungen (Multicheck, Stellwerk) bis am 17. Juni 2024 an [personalwesen@rothenburg.ch](mailto:personalwesen@rothenburg.ch)

Die Gemeinde Rothenburg ist Teil des LUnited-Berufsbildungsnetzwerkes von 28 Luzerner Gemeinden. Zusammen bieten wir über 190 Lehrstellen in 11 Berufen an! Du profitierst von gemeinsamen Kursen, spannendem Erfahrungsaustausch zwischen den Lernenden und vielem mehr. Auf der Website [www.lunited.ch](http://www.lunited.ch) findest du alle Informationen rund um deine Ausbildung bei einer Luzerner Gemeinde und deinen Traumberuf!



# Kunst und Kultur

Im Juni steht ein spezielles Konzert auf unserem Programm:

## **Einzig und dr Andr: Lieder und Geschichten aus der Provinz**

**Freitag, 7. Juni, 20.00 Uhr, Kulturhalle Rothenburg**

Einzig und dr Andr sind Livio Baldelli, Benno Muheim und Matteo Schenardi. Die drei Urner Musiker reifen seit Jahren an ihren Liedern über eine verblassende Jugend in der Provinz – und berühren mit erzählerischen Konzerten ein erstaunlich breites Publikum.

Wenn Generation Z fragt, wer noch an die romantische Liebe glaubt, kann man sagen: Die drei da! Wir sudern nicht rum, lamentieren ein Müh und holen alles vom Herzschmerz ab, was er zu bieten hat.

Die Lieder, alles Eigenkompositionen, sind zeitweise traurig, zeitweise lustig und erhalten immer das Bild einer ziemlich heil gebliebenen Welt. Manchmal tun sie im Herzen weh, manchmal ist

man peinlich berührt. Meist wirken sie einfach, fyyn und lyyslig und halten in einer Lichterketten-Ästhetik eine romantische Vorstellung von Liebe aufrecht.



---

## **Korrigenda**

Die beiden Herbst-Lesungen waren falsch datiert – hier die korrekten Daten:

### **Lesung Béla Rothenbühler: Polifon Pervers**

**Donnerstag, 26. September**, 20.00 Uhr, Gemeindebibliothek Rothenburg (im Schulhaus Konstanzmatte)

### **Marcel Huwyler: Lesung mit Mordslady Violetta Morgenstern und Schlawinerin Eliza Roth-Schild**

**Dienstag, 15. Oktober**, 19.30 Uhr, Gemeindebibliothek Rothenburg (im Schulhaus Konstanzmatte)

---

Weitere Informationen zu unseren Veranstaltungen und online Reservationsmöglichkeiten auf unserer Website [www.kk-rothenburg.ch](http://www.kk-rothenburg.ch). Auf viele Besucherinnen und Besucher freut sich wie immer

Thomas Glatt  
Kunst- und Kulturkommission





## Corinne Brunner wird neue Leiterin der LUKB-Geschäftsstelle in Rothenburg.

Corinne Brunner hat per 1. April 2024 die Leitung der Geschäftsstelle Rothenburg der Luzerner Kantonalbank AG (LUKB) übernommen. Sie folgt auf Martin Soffner, der die Geschäftsstelle seit 2010 führt und sich in Rothenburg nun wieder ganz auf die Kundenberatung konzentrieren wird.

Corinne Brunner hat bereits die Lehre in der LUKB absolviert. Von 2010 bis 2022 war sie in verschiedenen Funktionen im Gewerbe-kundenteam in Luzern tätig. Seit 1. Januar 2023 arbeitet Corinne Brunner als Kundenberaterin Privatkunden in Rothenburg.

Sie ist in Emmen aufgewachsen und hat anschliessend 6 Jahre in Rothenburg gewohnt. Seit 2017 wohnt sie mit ihrem Mann und ihren beiden Kindern im Kapfgebiet. In ihrer Freizeit nimmt

sie aktiv am Freizeitleben in Rothenburg teil und ist seit 2018 Aktivmitglied im TSV Rothenburg.

### **Regionale Verankerung ist Trumpf bei der Bankberatung.**

Viele Bankgeschäfte können heute digital erledigt werden. Doch für individuelle Beratungen schätzen Kundinnen und Kunden die Geschäftsstelle vor Ort.

Die Expertinnen und Experten der Geschäftsstelle in Rothenburg kennen die

Marktsituation in Rothenburg und Rain bestens. Die LUKB ist damit die erste Anlaufstelle für Fragen zu Finanzgeschäften in den beiden Gemeinden. Melden Sie sich jetzt für eine individuelle Beratung in der LUKB-Geschäftsstelle in Rothenburg an.

**Luzerner Kantonalbank AG**  
Flecken 23  
6023 Rothenburg  
0844 822 811  
info@lukb.ch  
Öffnungszeiten: Mo - Fr,  
9 - 12 Uhr / 13.30 - 17 Uhr



## 15. Juni 2024 – vo Gang zo Gang

Sommer pur erwartet dich bei unserem aufregenden Tagesevent, vo Gang zo Gang! Schnapp dir deine Freunde, Familie oder Kollegen und bucht gemeinsam eure Startzeit für ein Abenteuer voller Spass, Bewegung und Genuss im herrlichen Rothenburg.

Erlebe 10 km voller Entdeckungen, während du von Posten zu Posten wanderst und dabei von lokalen Partnern mit köstlichen Leckereien und erfrischenden Getränken verwöhnt wirst. Egal, ob jung oder junggeblieben, unser Event bietet für alle Altersklassen das perfekte Sommererlebnis.

Und das ist noch nicht alles! Am ENDE GELÄNDE erwartet euch eine gemütliche Location mit einem mitreissenden EM-Stübli, Live-Musik und einer tollen Bar, um den Tag in bester Gesellschaft ausklingen zu lassen.

Also, worauf wartest du noch? Schnapp dir deine Liebsten, sichert euch eure Startzeit und freut euch auf einen unvergesslichen Tag voller Sommerfreu-



den, Bewegung und Gemeinschaft!

[www.vgzg.ch/wanderung](http://www.vgzg.ch/wanderung)

**Borggeischer Musig Roteborg**



## 125-Jahr-Jubiläum des Artillerie-Vereins

Der Artillerie-Verein Bezirk Rothenburg wurde am 6. Januar 1899 in der Sonne Gerliswil von einer Gruppe initiativer Artilleristen gegründet und feiert folglich dieses Jahr sein 125-jähriges Bestehen. Dank der neuen Kompetenzen des Bundes auf militärischem Gebiet, die Mitte des 19. Jahrhunderts mit der

neuen Bundesverfassung eingeführt worden waren, erhielt auch die Artillerie eine grössere Bedeutung. Nicht zuletzt deshalb bezweckte der neugegründete Verein neben der geselligen Vereinigung der Artilleristen des damaligen Gerichtskreises auch die Hebung der Solidarität zur Waffe der Artillerie.



Feuer frei!

Zur Feier des Jubiläums präsentiert sich der Artillerie-Verein am 23. Juni der Bevölkerung im Flecken. Nach dem Festgottesdienst in der Pfarrkirche wird auf dem Kirchenplatz bei einem Platzkonzert der Artilleriemusik auf das 125-jährige Bestehen angestossen. Zur Feier des Tages werden die Herrgottskanoniere vom Burghügel auch einige Salutschüsse aus der alten 7,5 cm Feldkanone abfeuern. Die Bevölkerung ist herzlich zum Festgottesdienst, zum Apéro und zum Salutschüssen eingeladen.

**Urs Achermann**  
Artillerie-Verein

Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen.  
**Kompetent und einfühlsam.**



Emmenbrücke und Umgebung

**Kilian Koch**  
Bestatter & Berater

**David Beeler**  
Bestatter mit eidg.  
Fachausweis & Berater

**Roger Bühlmann**  
Leiter Geschäftsstelle  
Emmenbrücke

Gerliswilstrasse 43, 6020 Emmenbrücke  
**24h-Telefon 041 261 01 01**  
office@egli-bestattungen.ch

[www.egli-bestattungen.ch](http://www.egli-bestattungen.ch)

Foto: Dürbach - arto.ch

**HERZLICH WILLKOMMEN**

IM GETRÄNKEMARKT IN ROTHENBURG



**Schürch Getränke AG**  
Wurmistrasse 3, 6023 Rothenburg  
[www.schurch.ch/shop](http://www.schurch.ch/shop)

**SCHÜRCH**  
GETRÄNKE



## Betreuung von Angehörigen

### Anerkennungszulage / Gutschein Entlastungsangebote

#### Sie werden von Ihren Angehörigen regelmässig und unentgeltlich unterstützt und betreut?

Dann haben Sie möglicherweise Anspruch auf eine Anerkennungszulage und einen Gutschein für Entlastungsangebote.

Bei der WAS Ausgleichskasse Luzern können Angehörige, die regelmässig und unentgeltlich eine unterstützungsbedürftige, zuhause lebende Person betreuen, als Anerkennung eine finanzielle Zulage beantragen. Zudem hat die betreute Person die Möglichkeit einen Gutschein für bestimmte Angebote zur Entlastung zu beziehen. Das Ziel ist, die betreuenden Angehörigen zu entlasten.

Damit der Anspruch auf die Anerkennungszulage und den Entlastungsgutschein besteht, müssen einige Bedingungen erfüllt werden. Eine Bedingung ist, dass die betreute Person eine Hilflosenentschädigung bezieht.

Die Anerkennungszulage für Angehörige beträgt Fr. 800.– pro Kalenderjahr und wird von der Ausgleichskasse direkt an die betreuenden Angehörigen ausbezahlt.

Für betreute Personen wird ein Gutschein für Entlastungsangebote im Wert von Fr. 1200.– pro Kalenderjahr ausgestellt. Dieser gilt für verschiedene Angebote:

- Hilfe im Alltag und im Haushalt
- Besuchsdienst
- Entlastungsdienst
- Palliativbegleitung
- Stationärer Entlastungsplatz (Ferienplatz, Notfallplatz, Tages- oder Nachtplatz)

Der Kanton Luzern führt eine Liste, bei welchen Leistungserbringern der Gutschein eingelöst werden kann.

Detaillierte Details zur Anerkennungszulage, zum Entlastungsgutschein, den Anspruchsbedingungen, dem Entlastungsangebot (inkl. Liste der Entlastungsangebote) und der Anmeldung finden Sie auf der Website der WAS Ausgleichskasse Luzern: [www.was-luzern.ch/betreuung-angehoerige](http://www.was-luzern.ch/betreuung-angehoerige)

**Esther Portmann**  
Finanzen/Administration/Zentrale Dienste  
Stellvertretende Geschäftsleiterin



## Z'mettst ide Lüt

### Neues Kapitel an prominentem Standort

Wir treffen uns am Mittwoch, 12. Juni 2024 um 18.00 Uhr an der Rosengartenstrasse 2 in Rothenburg. Während einem einstündigen Rundgang haben Sie die Möglichkeit, die Baustelle beim ehemaligen Restaurant Kreuz Bertiswil zu besichtigen und Näheres zum Neubauprojekt der Cerutti Partner Immobilien AG zu erfahren. Für den Baustellenbesuch ist festes Schuhwerk erforderlich. Im Anschluss sind Sie herzlich zu einem Apéro eingeladen.

Anmeldungen bis am 7. Juni 2024 via Mail an: [info@diemitte-rothenburg.ch](mailto:info@diemitte-rothenburg.ch)

**Martin Richli**  
Die Mitte Rothenburg





## Starte mit uns in deine berufliche Zukunft!

Suchst du eine interessante Ausbildung in einem abwechslungsreichen Lehrbetrieb mit tollen Zukunftsaussichten? Dann bist du bei der Gemeinde Rothenburg genau richtig! Bei uns erhältst du einen Einblick in die vielfältigen Dienstleistungen, welche der Werkdienst für die rund 7900 Einwohnerinnen und Einwohner erbringt. Dich erwartet eine lehrreiche Ausbildung mit spannenden Aufgaben und ein tolles Team!

Für den Lehrbeginn ab August 2025 suchen wir DICH für die Ausbildung zur/zum

### Fachfrau/Fachmann Betriebsunterhalt EFZ (Werkdienst) oder Unterhaltspraktiker/in EBA

#### Das bringst du mit

- Gute Leistungen in der Sekundarschule Niveau B oder C
- Handwerkliches Geschick sowie technisches Verständnis
- Körperliche Belastbarkeit und Freude an der Arbeit im Freien
- Sinn für Ordnung und Sauberkeit
- Verantwortungsbewusstsein, Teamfähigkeit und Selbstständigkeit

#### Das bieten wir dir

- Eine abwechslungsreiche Ausbildung und Einblick in verschiedene Bereiche (Unterhalt, Reinigung, kleinere Reparaturen, Einsatz von Maschinen)
- Offenes, motivierendes und teamorientiertes Arbeitsklima
- Begleitung und Unterstützung durch erfahrenen Praxis- und Berufsbildner
- Eine gute Vorbereitung für deine berufliche Zukunft
- Coole Benefits wie finanzielle Unterstützung für Schulmaterial und ÖV-Abonnemente, tolle Mitarbeiter-Events etc.
- Und vor allem: Keine Langeweile – bei uns ist immer etwas los!

Weitere Informationen zur Gemeinde Rothenburg findest du unter [www.rothenburg.ch](http://www.rothenburg.ch)

Hast du Fragen oder möchtest du zuerst bei einem Schnuppertag Einblick in die vielfältigen Aufgaben des Werkdiensts erhalten? Gerne kannst du dich an Daniel Renggli, Berufsbildner (041 288 81 91, [daniel.renggli@rothenburg.ch](mailto:daniel.renggli@rothenburg.ch)), wenden.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung mit Motivationsschreiben, Lebenslauf, Schulzeugnissen und allfälligen Eignungsabklärungen (Multicheck, Stellwerk) an [personalwesen@rothenburg.ch](mailto:personalwesen@rothenburg.ch)

Die Gemeinde Rothenburg ist Teil des LUnited-Berufsbildungsnetzwerkes von 28 Luzerner Gemeinden. Zusammen bieten wir über 190 Lehrstellen in 11 Berufen an! Du profitierst von gemeinsamen Kursen, spannendem Erfahrungsaustausch zwischen den Lernenden und vielem mehr. Auf der Website [www.lunited.ch](http://www.lunited.ch) findest du alle Informationen rund um deine Ausbildung bei einer Luzerner Gemeinde und deinen Traumberuf!





## Sommer imwald

Am 21. Juni ist die Sommersonnwende, der längste Tag des Jahres. Höchste Zeit, den Sommer imwald so richtig zu geniessen, sei es mit den Waldfüchsen oder am Abenteuertag für Kinder. Erwachsene können Knoten- und Seiltechniken erlernen, sich auf eine Kräuter-Exkursion begeben, Qi Gong imwald geniessen und vieles mehr. Genaue Infos zu allen Anlässen finden Sie auf der Website [www.imwald.ch](http://www.imwald.ch)

### Angebote für Kinder – Waldfüchse

Für Kinder aus der Primarstufe  
Mittwoch, 12. Juni, 14.00–18.00 Uhr

### Waldwochen im Sommer – fast ausgebucht!

Für Kinder zwischen 5 und 12 Jahren  
Montag bis Freitag, 1. Waldwoche, 5.–9. August  
2. Waldwoche, 12.–16. August, 9.00–16.00 Uhr

### Abenteuertag *Neu!*

Für Kinder der 1. bis 6. Klasse  
Samstag, 14. September, 10.00–16.00 Uhr

### Angebote für Erwachsene

#### Jahreskreisfeste – Sommersonnwende

Freitag, 21. Juni, 19.00–23.00 Uhr

#### Herbst- Tag- und Nachtgleiche

Freitag, 20. September, 18.30–22.30 Uhr

### Singen in der Natur

Donnerstags, 13. Juni, 4. Juli, 8. August, 12. September,  
19.00–20.45 Uhr

### Kräuter-Exkursionen

Samstag, 21. September, 9.00–11.30 Uhr

### Qi Gong

Samstags, 8. und 22. Juni, 24. August, 7. und  
21. September, 9.30–11.00 Uhr

### Im Spiegel der Natur

Mittwoch, 19. Juni, 18.45–21.15 Uhr und  
Freitag, 6. September, 9.00–11.30 Uhr

### Knoten und Seiltechnik *Neu!*

Samstag, 15. Juni, 9.30–14.00 Uhr

### Männerkreis am Feuer

Freitags, 28. Juni, 26. Juli, 30. August und  
27. September, 19.30–22.30 Uhr

### Trommelreise

Dienstags, 11. Juni, 20. August. und 10. September,  
19.30–21.30 Uhr

### Redekreis/Council Neu!

Dienstags, 18. Juni, 27. August und 17. September,  
19.30–21.30 Uhr

Susanne Bünter  
Verein imwald



## Hello Mrs. Robinson. How are you? Would you like to learn English?

**Lust eine neue Sprache zu lernen oder die Sprachkenntnisse aufzufrischen?**

Wir suchen für unsere Englisch-Seniorenklasse ab Sommer 2024 noch Teilnehmer. Möchten Sie Ihre Englischkenntnisse erweitern oder verbessern? Haben Sie Spass an Fremdsprachen? In unserem Englischkurs für SeniorenInnen hat es noch genügend freie Plätze.

Mehr Infos auf unserer Website Sprachkurse – Frauenbund Rothenburg:  
[www.frauenbund-rothenburg.ch](http://www.frauenbund-rothenburg.ch)

Weitere Auskünfte übererhalten Sie auch von Manuela Santin, erreichbar abends auf 041 280 73 81, [sprachkurse@frauenbund-rothenburg.ch](mailto:sprachkurse@frauenbund-rothenburg.ch)



## Die Schwingsaison ist in vollem Gange

Die Schwingsaison hat im Mai mit diversen Kranzschwingfesten in der ganzen Schweiz bereits Schwung aufgenommen. Nach dem diesjährigen Roteborger Schwinget geht am Sonntag, 2. Juni bereits der Luzerner Höhepunkt, das Kantonale Schwingfest in Hasle, über die Bühne.

Nach dem etwas ruhigeren Juni mit den ersten Bergkranzfesten steht am 7. Juli in Menzingen bereits das Innerschweizerische Schwingfest vor der Tür. Dort gehts nochmal um wichtige Kranzgewinne, damit man sich für das Jubiläumsschwingfest in Appenzell vom September empfehlen kann. Derweil versuchen sich die Jahrgänge 2007–2009 für den Eidgenössischen Nachwuchsschwingertag Ende August in Sion zu qualifizieren. Wir sind zu-

versichtlich, dass der Schwingklub Rothenburg an beiden Anlässen aktiv vertreten sein wird!

### Beliebtes Piccolo Schwingen für die Kleinsten

Bei den ersten drei Piccolo-Trainings des Jahres durften wir uns über viele Teilnehmer und neue Gesichter freuen! Am Donnerstag, 13. Juni findet ab 18.00 Uhr in der Schwinghalle in Rothenburg das nächste Piccolo Training für die vier- bis achtjährigen Buben statt. Dabei gilt das Motto, keiner zu klein, ein Schwinger zu sein.

Mehr Informationen über das Piccolo-Training sowie Berichte zu den diversen Schwingfesten gibt es unter [www.schwingklub-rothenburg.ch](http://www.schwingklub-rothenburg.ch)

Dominik Widmer



## SVKT Rothenburg

**Der SVKT-Frauensportverein Rothenburg mit rund 360 Mitgliedern ist im Dorf fest verwurzelt und engagiert sich aktiv für die Bewegung der Kinder.**

In unseren Kinderturnen verfolgen wir die polysportlichen Gedanken und vermitteln den Kindern zwischen 4 und 10 Jahren wichtige motorische Fertigkeiten und die Freude am Turnen.



Zur Unterstützung unseres Kinderturnleiter-Teams suchen wir ab September 2024 eine motivierte und engagierte Persönlichkeit, die eine Turnstunde pro Woche mit ca. 16 Kindern 2. bis 4. Klasse übernehmen kann. Das Kinderturnen 5 findet jeweils am Dienstag von 17.15 bis 18.15 Uhr in der Gerbematt Turnhalle statt.

Die Stunden beinhalten Fangspiele, Stafetten, klettern, Ball prellen, spielerisches Kennenlernen der Geräte, Turnübungen mit Musik und noch viele andere Spiele, die den Kindern Freude bereiten.

Wir bieten dir die Möglichkeit mit Kindern zu arbeiten und entsprechende Erfahrungen in einer Leitungsfunktion zu sammeln. Hast du einen Jugend+Sport Kurs besucht oder bist du bereit eine solche Ausbildung zu machen? Selbstverständlich werden die Kosten von dem Verein übernommen. Auch werden unsere Leiter/Innen pro geleistete Lektion entschädigt.

Gerne unterstützen wir dich die ersten Monate und bieten dir die Möglichkeit eigene Ideen umzusetzen. Kannst du dir vorstellen, als Leiter/in für den SVKT Rothenburg aktiv mitzuwirken?

Wenn wir dein Interesse geweckt haben, darfst du gerne mal bei uns reinschnuppern und eine Lektion besuchen. Wir würden uns sehr freuen!

**Für weitere Auskünfte wende dich bitte an unsere Gruppenpräsidentin:**

Conny Degen  
[conny.degen@gmx.ch](mailto:conny.degen@gmx.ch)  
Tel. 079 360 84 57



## SVKT Rothenburg

Für Kinder ab vier Jahren bis zur 4. Klasse

### Kinderturnen J+S Kindersport

Unsere J+S Kindersport-Leiter/Innen ermöglichen Ihrem Kind Bewegung vielseitig zu erfahren, breite Bewegungsgrundlagen zu erlangen und das vorhandene Bewegungsrepertoire zu erweitern. Je vielseitiger und regelmässiger sich Kinder bewegen, desto positiver wirkt es sich auf ihre körperliche, psychische und soziale Entwicklung aus. Mehr Infos zu J+S finden Sie unter:

[www.jugendundsport.ch](http://www.jugendundsport.ch)

#### Unsere neuen Angebote ab 2. September 2024

**KiTu 1** Spielgruppe | Frühkindergarten:  
Montag, 15.30–16.30 Uhr

**KiTu 2 + 3** Obligatorischer Kindergarten:  
Montag, 15.30–16.30 Uhr und  
16.30–17.30 Uhr

**KiTu 4** 1.Klasse: Montag, 16.30–17.30 Uhr

**KiTu 5** 2. bis 4. Klasse: Dienstag, 17.15–18.15 Uhr

#### Ballschule

Für Kinder ab der 2. Klasse bis 4. Klasse:  
Dienstag, 17.15–18.15 Uhr

Das Angebot an Ballsport ist sehr gross und vielfältig. Mit der Ballschule möchten wir den Kindern ab der 2. Klasse die Gelegenheit bieten, sich mit verschiedenen Bällen lustvoll zu bewegen und zu spielen. Man kann in verschiedene Ballsportarten hineinschnuppern und diese ausprobieren.

**Anmeldungen und Kursinformationen ab 2. Juni auf**  
[www.svkt-rothenburg.ch](http://www.svkt-rothenburg.ch)

Auskunft bei Conny Degen  
[conny.degen@gmx.ch](mailto:conny.degen@gmx.ch)  
Tel. 079 360 84 57

## MuKi- und ELKi-Turnen 2024/2025

Zusammen mit uns und mit dir als Mama oder Papa entdeckt dein Kind die Welt des Turnens. Während der Stunde wird geklettert, gehüpft, gerannt, gesprungen, getanzt und gelacht. Und hoffentlich vergiesst auch du als Begleitperson mal eine Schweissperle.

#### Für Kinder ab 3 Jahren (Stichtag 31. Juli) mit erwachsener Begleitperson



**MuKi-Turnen am Mittwoch:**  
9.00 bis 9.50 Uhr oder 10.00 bis  
10.50 Uhr, Chärnshalle.  
Leitung: Ramona oder Angela



**Winter-ELKi am Samstag:** 6 Lektionen  
9.00 bis 9.50 Uhr, Turnhalle  
Gerbematt. Leitung: Alexandra

Anmeldungen und Kursinformationen findest du ab Juni 2024 auf unserer Website [www.svkt-rothenburg.ch](http://www.svkt-rothenburg.ch)

Auskunft bei Carmen Kreienbühl,  
[muki@svkt-rothenburg.ch](mailto:muki@svkt-rothenburg.ch)

Wir freuen uns auf euch!

**ELKi-Turnen am Samstag:** 10 Lektionen pro Jahr  
9.00 bis 9.50 Uhr oder 10.00 bis 10.50 Uhr,  
Turnhalle Gerbematt. Leitung: Sarah oder Angela



## Sommerlager 2024 – FC Rothenburg

Auch in diesem Jahr darf im Sommer wieder eine Woche lang intensiv Fussball gespielt werden. Vom 4. bis 9. August findet das beliebte Sommerlager des FC Rothenburg für alle Jungs und Mädels zwischen 8 und 15 Jahren statt.

In Waldstatt, Appenzell Ausserrhoden, finden wir ideale Voraussetzungen vor: schöne Rasenplätze, Turnhalle im Lagergebäude, wunderbare Umgebung, gute Küchen-Infrastruktur und als Highlight: Die Badi ist gleich nebenan! Interessiert?

Dann melde dich direkt über unsere Website [www.fcrothenburg.ch/sommerlager](http://www.fcrothenburg.ch/sommerlager) an. Wir freuen uns auf dich!

**Sven Werle**  
Lagerleitung



Fussball-Sommerlager 2023 in Waldstatt



## SwissLaufftreff

Laufen/Walking/Nordic-Walking

Wir Leiterinnen und Leiter freuen uns, wenn wir auch Dich für die Bewegung in der Natur begeistern können. Wir möchten Dich zu sportlichen Aktivitäten motivieren und dadurch einen Beitrag zur Förderung Deiner Gesundheit leisten. Haben wir Dein Interesse geweckt? Komme doch einmal unverbindlich vorbei, ob als Einsteiger/in, Fortgeschrittene/r oder Champion, Du bist bei uns herzlich willkommen.

**Saisonstart ist Montag 1. April 2024.**

**Wir treffen uns jeweils bei der Chärnshalle:**

- am Montag 19.00 Uhr zum Walking und Nordic Walking
- am Mittwoch 19.00 Uhr zum Laufen, Walking und Nordic-Walking

Der SwissLaufftreff ist für alle kostenlos, nicht leistungsbezogen und dient der Gesundheitsvorsorge

und der Gesundheitserhaltung. Er ist vereinsunabhängig! Spass und Kameradschaft stehen im Vordergrund.

Nur Du entscheidest, wann und wie oft Du dabei sein möchtest. Keine An- und Abmeldung nötig.

Komm und mach mit! Wir freuen uns auf Dich!

**Kontakt:** Heinrich Bucher

Tel. 079 348 39 04, [bucher.heiri@gmail.com](mailto:bucher.heiri@gmail.com)

**Kontaktstelle:** SwissLaufftreff, Rothenburg

**Information:** [www.swisslaufftreff.ch](http://www.swisslaufftreff.ch)

**Kein Mitgliederbeitrag.  
Einstieg jederzeit möglich.**



## Gartenfest Samstag, 22. Juni 2024

Neu ab 16.00 Uhr, Familiengartenareal, Neumoosstrasse

Wir verwöhnen Sie mit Grilladen, Salaten und unserem beliebten Kuchenbuffet.

Der Familiengärtner-Verein Rothenburg freut sich auf Ihren Besuch.

Marisa Bosoppi  
Familiengärtner-Verein



---

## Läbe 6oplus

Jeden Fr ausser in den Schulferien |  
15.45–17.00 Uhr | Pfarreisaal

### Probe Seniorenchor

für alle sangesfreudigen Seniorinnen und Senioren, Auskunft: Hannes Inäbnit, Tel. 041 281 20 44

---

Jeden Mo ausser an Feiertagen | 9.00 Uhr |  
Chärnshalle

### Nordic Walking

für alle Senioren und Seniorinnen, auch Anfänger, Auskunft: Sepp und Beatrice Bundi, Tel. 079 415 25 05, i.bundi@bluewin.ch

---

Jeweils Mo, Mi und Do | 9.00–11.00 Uhr | Platz der  
Begegnung, Stationsstrasse, Eingang Fläckerhof

### Pétanque spielen

Auskunft: Mario Schmid, Tel. 041 280 81 30

---

Jeden Do ausser an Feiertagen | 9.00 Uhr |  
Bütler Elektro, Huobenfängstrasse 2

### Waldbegehung

Kontakt: Marie-Louise Bachmann, Tel. 041 280 34 23

---

Do 6. und 20. Juni | 12.15 Uhr |  
Altersheim Fläckematte

### Mittagstisch

Mittagessen Fr. 19.– inkl. Getränke  
Anschliessend gemütliches Beisammensein, Jassen  
Kontakt: Pia Schärli, Tel. 041 280 27 07  
Ruth Tanner, Tel. 041 250 40 62

---

## Wanderungen

Di 4. Juni | Wanderung leicht

### Burgruine Kastelen

Details gemäss Aushang Anschlagkasten  
Leitung: Bruno Müller, Tel. 041 280 82 51

---

Di 18. Juni | Wanderung gross

### Obwaldner Höhenweg / Glaubenberg

Details gemäss Aushang Anschlagkasten  
Leitung: Yvonne Lang, Tel. 079 652 38 64

---

Di 9. Juli | Wanderung leicht

### zum Chessiloch, Flühli

Details gemäss Aushang Anschlagkasten  
Leitung: Silvia und José Iten, Tel. 041 280 77 80

---

Do 13. Juni | 14.00 Uhr | Pfarreiheim

## Vortrag der Luzerner Polizei

Thema: Sicher unterwegs im Strassenverkehr

---

Mo–Fr 1. bis 5. Juli 2024

## Miniferien im Salzkammergut

Auskunft: Hugo Blaser

Tel. 041 280 19 41, hugoblaser@bluewin.ch

---

Vorinformation

Di 10. September

## Tagesausflug: Flumserberg

Programm: [www.6oplusrothenburg.ch](http://www.6oplusrothenburg.ch)

Anmeldung/Auskunft: Anita Steiner

Tel. 041 280 06 39, a.steiner.warth@datazug.ch

---

# Agenda

So 2. Juni | Sportanlage Chärnsmatt

## Jugitag 2024

TSV Rothenburg

---

So 2. Juni | Sportanlage Chärnsmatt

## Schlussevent Coop Gemeinde Duell

Gemeinde Rothenburg

---

Di 4. Juni | 16.00–17.30 Uhr | Reformiertes  
Begegnungszentrum Burghügel

## Bibelteilen

Reformierte Kirche Emmen-Rothenburg

---

Di 4. Juni | 19.00–21.00 Uhr | Pfarreiheim

## Hirncoach-Event

Frauenbund

---

Di 4. Juni | 19.45–22.00 Uhr | Feuerwehrmagazin

## Samariterübung

Samariter Rothenburg

---

Mi 5. Juni | 19.00–22.00 Uhr | Bauernhof Wüesti

## Öffentlicher Sommeranlass zum Thema Biodiversität

Begleitgruppe Vernetzungsprojekt

---

Fr 7. Juni | 14.30–15.30 Uhr | Fläckematte

## Seniorenchor Rothenburg

Fläckematte AG

---

Sa 8. Juni | 9.30–11.00 Uhr | Huobenfangwald

## Qi Gong im Wald

Verein Imwald

---

Di 11. Juni | 14.00–16.30 Uhr | Umbels Cafe

## Café TrotzDem

Alzheimer Luzern

---

Mi 12. Juni | 14.00–18.00 Uhr | Huobenfangwald

## Waldfuchse

Verein Imwald

---

Mi 12. Juni | 18.00 Uhr | Rosengartenstrasse 2

## Z'mettst ide Lüt

Die Mitte Rothenburg

---

Do 13. Juni | 19.00–20.45 Uhr | Huobenfangwald

## Singen in der Natur

Verein Imwald

---

Sa 15. Juni | Rothenburg

## vo Gang zo Gang – D'Gnosswanderig

Borggeischer Musig Roteborg

Sa 15. Juni | Huoben

## Ende Gelände

Borggeischer Musig Roteborg

Sa 15. Juni | 9.30–14.00 Uhr | Huobefangwald

## Knoten- und Seiltechnik

Verein Imwald

So 16. Juni | 15.15–16.00 Uhr | Fläckematte

## Konzert Quartierband

Fläckematte AG

Mi 19. Juni | 14.30–15.00 Uhr | Fläckematte

## Alphornschüler Musikschule Rothenburg

Fläckematte AG

Mi 19. Juni | 18.45–21.15 Uhr | Hinter Listrig Parkplatz

## Naturkurs: Im Spiegel der Natur

Verein Imwald

Fr 21. Juni | 19.00–23.00 Uhr | Huobefangwald

## Sommersonnen- wende

Verein Imwald

Sa 22. Juni | Moosareal

## Gartenfest

Familiengärtner-Verein

Sa 22. Juni | 9.30–11.00 Uhr | Huobefangwald

## Qi Gong im Wald

Verein Imwald

Fr 28. Juni | 19.00–21.00 Uhr | Kulturhalle Konstanz

## MFM-Elternvortrag «Wenn Jungen Männer werden»

Elternkreis

Sa 29. Juni | 9.00–16.00 Uhr | Kulturhalle Konstanz

## MFM-Jungenwork- shop «Agenten auf dem Weg»

Elternkreis



Matthaios Saplachidis  
Dipl. Zahnarzt

Dora Giannakopoulou  
Dipl. Zahnärztin  
Mitglied SSO/LZG

- **Betreuung durch Menschlichkeit**
  - Lächeln durch Kompetenz
  - Behandlung ohne Zeitdruck
  - Schmerzarm und einfühlsam

### Öffnungszeiten

Montag und Mittwoch

Dienstag, Donnerstag, Freitag

8-12 | 13-20 Uhr

8-12 | 13-17.30 Uhr



Flecken 13 | 6023 Rothenburg | 041 280 29 22  
zahnarzt-im-flecken.ch | info@zahnarzt-im-flecken.ch



**1 JAHR GRATIS  
VERSICHERUNG**

AUF ALLEN PERSONENWAGEN  
NUR WÄHREND DEN TEST DAYS

FINDE DEINEN ANTRIEB

**TOYOTA TEST DAYS 8.–15.6.2024**

Die Gratisversicherung für ein Jahr, ist ein Angebot von Toyota protect und beinhaltet eine Vollkaskoversicherung inkl. Parkscha- den für Toyota Personenwagen und gilt ausschliesslich für Abschlüsse während den Test Days vom 8. bis 15. Juni 2024. Die Test Days finden am Sonntag, den 9. Juni 2024 nur bei teilnehmenden Toyota Partnern statt.

**Hesch de Durchblick?**

**G** HELFENSTEIN  
**ARAGE** AG

**MER HÄND NE!  
JEDE ATRIEB ZÄHLT!**

